

Q 3: Translate the following paragraph into English.

(15 Marks)

آج کے اخبارات کے لئے اشتہارات بہت ضروری ہیں۔ اخباروں کی مالی حالت اشتہارات پر منحصر ہے۔ اشتہارات کے بغیر یا تو اخبارات کو اپنی قیمت بڑھانا پڑتی ہے اور اس طرح ان کی سرکولیشن متاثر ہوئے بغیر نہیں رہ سکتی یا پھر انہیں اپنا سائز چھوٹا کرنا پڑتا ہے۔ یا پھر غیر ملکی اخبارات کی طرح ان کو نقصان پہ چلانا پڑتا ہے۔ جیسا کہ وہاں پر کوئی امیر آدمی اخبارات کو دوسرے مقاصد کے لئے نقصان پہ اخبار چلانے کو بوجہ نہیں سمجھتا۔ اشتہار سے اگنا کیا ہوا سرمایہ اخبار کی آزادی کا محافظ ہوتا ہے۔ یہ بات عجیب لگتی ہے لیکن یہ ایک جگہ بات ہے کہ شاید ہی کبھی اشتہار دینے والے کی طرف سے اخبار کی آزادی کو خطرہ لاحق ہوا ہو۔ اس قسم کی واقعات بہت کم ہوں گے جن میں اشتہار دینے والے نے صرف اس بات پر ناراض ہو کر اشتہار بند کرنے کی دھمکی دی ہو کہ کسی اخبار نے اس کے خلاف لکھا ہے۔

Advertisements are important for contemporary newspapers. The financial conditions of newspaper depends upon the advertisements. Without advertisements, either the news agency has to increase its price, which results in low circulation of newspapers, or decrease the size of the papers. Or bear ~~the~~ the losses as foreign newspapers do. An foreign rich person does not feel burden to run news agency in loss for some other purposes. The funds earned from advertisement maintains the independence of newspaper. It is stranger, but yet true that there might be any occasion when advertisers posed a threat to the independence of newspaper. There might be any point when the advertisers threaten to restrict the provision of advertisement because the newspaper wrote against them.